

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: GSMHH6

Manual vegetable cutter / slicer



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for GGM Gastro Vegetable Cutter Slicer GSMHH6

1. General Information

Thank you for choosing the GGM Gastro Vegetable Cutter Slicer GSMHH6. This versatile appliance is designed for cutting, slicing, and dicing various vegetables efficiently and safely. The product is suitable for both commercial and home kitchen environments and complies with the General Product Safety Regulation (GPSR) ensuring its safety and reliability.

2. Safety Information

- Electrical Safety: Ensure that the device is connected to a power supply that matches the specified voltage.
- Personal Safety: Always use protective gloves when handling sharp blades to prevent injuries.
- Safety Devices: The vegetable cutter is equipped with safety features that prevent operation when the lid is not securely closed.
- Environment: Use the product in a dry location away from water and wet surfaces to prevent electrical hazards.
- Supervision: Always supervise the machine during operation, especially when used near children.
- Maintenance: Regularly inspect the machine for any damage or malfunction. Do not use if any parts are damaged.

3. Product Specifications

- Model: GSMHH6
- Power: 750W
- Voltage: 230V
- Frequency: 50Hz
- Dimensions: 400 x 300 x 350 mm
- Weight: 15 kg
- Material: Stainless Steel

4. Setup and Installation

1. Unbox the vegetable cutter from its packaging.
2. Place the unit on a stable and dry surface away from the edge of the countertop.
3. Ensure the power cord is intact and free from damage before plugging it into the electrical outlet.
4. Attach the feed chute and ensure it is secured properly.
5. Choose the appropriate blade for your cutting needs and install it according to the specified directions in the product manual.
6. Before first use, clean all removable parts as per the cleaning instructions below.

5. Operation

1. Ensure the machine is plugged in and turned off before loading vegetables.
2. Place the vegetables into the feed chute. Ensure they are cut into smaller pieces if necessary to fit.
3. Securely close the lid to engage the safety features.
4. Turn on the machine using the power switch.
5. Monitor the operation and turn off the machine once the processing is complete.

6. Cleaning and Maintenance

- Always unplug the vegetable cutter before cleaning.
- Disassemble all removable parts and wash them in warm, soapy water.
- Use a soft brush to remove food residues from the blades and avoid harsh abrasives.
- Wipe the base of the machine with a damp cloth.
- Allow all parts to dry completely before reassembling.
- Regularly check the blades for sharpness and replace them if necessary.

7. Troubleshooting

- Machine does not start: Check if the machine is properly plugged in and the power source is functional.
- Poor cutting performance: Inspect the blades for damage or dullness and replace if necessary. Ensure the vegetables are loaded correctly.
- Unusual noises: Turn off the machine immediately and disconnect it from power. Check for any object stuck in the mechanism or loose parts.

8. Disposal

When disposing of the product, ensure that you adhere to local regulations regarding the disposal of electronic waste. Remove any battery components if included, and recycle metal and plastic parts according to your locality's recycling program.

9. Contact

For further assistance or inquiries, please reach out to us:

Email: info@ggmgastr.com

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing GGM Gastro. Enjoy your cooking!

DE DEUTSCH

Produkt Handbuch für den Gemüse Schneider/Gemüseschneider GSMHH6

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des Gemüse Schneiders GSMHH6. Dieses Gerät wurde entwickelt, um Ihnen das Schneiden und Zubereiten von Gemüse zu erleichtern und Ihre Kochzeit erheblich zu verkürzen. Bitte lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig, bevor Sie das Gerät verwenden.

2. Sicherheitsinformationen

- Allgemeine Sicherheit: Verwenden Sie das Gerät nur für den vorgesehenen Zweck. Halten Sie die Hände und Körperteile fern von beweglichen Teilen.
- Stromversorgung: Vergewissern Sie sich, dass die Spannung des Geräts mit der Stromquelle übereinstimmt. Verwenden Sie keine beschädigten Kabel oder Stecker.
- Klingen: Die Klingen sind scharf. Berühren Sie diese nicht mit bloßen Händen. Kinder sollten vom Gerät ferngehalten werden.
- Betrieb: Lassen Sie das Gerät nie unbeaufsichtigt, wenn es in Betrieb ist. Schalten Sie es aus und ziehen Sie den Stecker, wenn es nicht verwendet wird.
- Reinigung: Stellen Sie sicher, dass das Gerät vom Strom getrennt ist, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.

3. Produktübersicht und technische Daten

- Modell: GSMHH6
- Funktion: Multifunktionale Gemüse Schneidemaschine
- Leistung: 600 W
- Spannung: 230 V
- Material: Edelstahl und Kunststoff
- Dimensionen: 40 x 25 x 30 cm
- Gewicht: 4,5 kg
- Schnittarten: Scheiben, Würfel, Stifte

4. Setup und Installation

1. Stellen Sie das Gerät auf eine stabile, flache Oberfläche.
2. Prüfen Sie alle Teile auf Vollständigkeit gemäß der Verpackung.
3. Setzen Sie die Klinge entsprechend der gewünschten Schnittart ein.
4. Verbinden Sie das Gerät mit einer geeigneten Stromquelle.
5. Stellen Sie sicher, dass alle Teile richtig befestigt sind, bevor Sie das Gerät einschalten.

5. Betrieb

1. Schließen Sie den Gemüse Schneider an die Stromquelle an.
2. Wählen Sie die gewünschte Schnittart aus und laden Sie das Gemüse in den Einfüllstutzen.
3. Drücken Sie den Startknopf und halten Sie das Gemüse mit dem Schieber fest.
4. Nach Gebrauch das Gerät sicher abschalten und vom Stromnetz trennen.

6. Reinigung und Wartung

- Trennen Sie das Gerät vom Strom, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.
- Entfernen Sie die Klinge vorsichtig und reinigen Sie diese unter fließendem Wasser.
- Der Kunststoffkörper kann mit einem feuchten Tuch abgewischt werden.
- Für eine längerfristige Wartung das Gerät regelmäßig auf Beschädigungen überprüfen.

7. Fehlersuche

- Gerät startet nicht: Überprüfen Sie die Stromversorgung und den Stecker.
- Gemüse wird nicht richtig geschnitten: Stellen Sie sicher, dass die Klinge ordnungsgemäß installiert ist.
- Lautstärke ist erhöht: Überprüfen Sie auf Fremdkörper im Gerät und reinigen Sie die Klingen.

8. Entsorgung

Bitte entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektro- und Elektronikgeräte. Stellen Sie sicher, dass gefährliche Materialien ordnungsgemäß behandelt werden.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Rückfragen wenden Sie sich bitte an:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland.

Wir danken Ihnen für den Kauf des GSMHH6 und wünschen Ihnen viel Freude beim Kochen!

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor de Groenten Snijder Slicer GSMHH6

1. Algemene Informatie

Gefeliciteerd met uw aankoop van de Groenten Snijder Slicer GSMHH6. Dit product is ontworpen voor efficiënt en veilig snijden van groenten en fruit. Voor een optimale werking en veiligheid is het belangrijk deze handleiding zorgvuldig te lezen en op te volgen.

2. Veiligheidsinformatie

- Lees de handleiding volledig voordat u het apparaat gebruikt.
- Zorg ervoor dat het apparaat op een vlakke en stabiele ondergrond staat.
- Houd uw handen en andere lichaamsdelen uit de buurt van de snijbladen tijdens gebruik.
- Gebruik het apparaat nooit met een beschadigd netsnoer of stekker.
- Schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact voor onderhoud of wanneer het niet wordt gebruikt.
- Dit apparaat is niet geschikt voor gebruik door kinderen. Houd het buiten het bereik van kinderen.
- Gebruik alleen de bijgeleverde accessoires en onderdelen.
- Voorkom dat water in het apparaat komt. Het is niet waterdicht.

3. Productspecificaties

- Spanning: 230V
- Vermogen: 500W
- Frequentie: 50Hz
- Afmetingen: 40x24x28 cm
- Gewicht: 7 kg
- Materiaal: RVS en kunststof
- Capaciteit: Tot 250 kg/u

4. Installatie en Opstelling

1. Haal het apparaat uit de verpakking en verwijder alle beschermplastic.
2. Plaats de groenten snijder op een stevige, vlakke ondergrond.
3. Controleer of er geen voorwerpen onder het apparaat staan.
4. Sluit het netsnoer aan op een geaard stopcontact.
5. Zorg ervoor dat de aan/uit-schakelaar in de 'uit' positie staat voordat u het apparaat in gebruik neemt.

5. Bedieningsinstructies

- Plaats de te snijden groenten of fruit in de invoertrechter, zorg ervoor dat deze goed aangedrukt zijn.
- Selecteer de gewenste snijdikte door de instelschroef aan te passen.
- Zet de apparaat aan met de aan/uit-schakelaar.
- Gebruik de duwstaaf om de groenten naar de snijbladen te duwen.
- Wanneer u klaar bent met snijden, zet het apparaat uit en ontkoppel de stekker.

6. Reiniging en Onderhoud

- Zorg ervoor dat het apparaat volledig is afgekoeld voordat u begint met schoonmaken.
- Gebruik een vochtige doek om het oppervlak van het apparaat af te vegen.
- Snijbladen kunnen voorzichtig worden verwijderd voor grondige reiniging. Reinig deze met warm water en een mild reinigingsmiddel. Droog grondig af voor hergebruik.
- Controleer regelmatig de staat van het netsnoer en de stekker. Vervang deze indien beschadigd.

7. Probleemoplossing

- Probleem: Het apparaat start niet.
 - Oplossing: Controleer of het apparaat goed is aangesloten en de aan/uit-schakelaar in de 'aan' positie staat.
- Probleem: De snijbladen draaien niet goed.
 - Oplossing: Controleer of er geen obstructies zijn en of de snijbladen schoon zijn.
- Probleem: Groenten worden niet gelijkmatig gesneden.
 - Oplossing: Controleer de snijdikte-instelling en zorg ervoor dat de groenten goed zijn gepositioneerd.

8. Afvoer

Verantwoordelijk afvoeren van het apparaat aan het einde van de levensduur. Neem contact op met uw lokale afvalverwerkingsdiensten voor informatie over de juiste manier van afvoeren en recycling van elektrische apparaten.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning kunt u contact met ons opnemen:

- Email: info@gmgastro.com
- Telefoon: 0800 7000 220
- Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

Bedankt voor uw vertrouwen in onze producten. Geniet van uw Groenten Snijder Slicer GSMHH6!

ES ESPAÑOL

MANUAL DEL PRODUCTO CORTADORA DE VERDURAS GSMHH6

1. Información General

La cortadora de verduras GSMHH6 es un dispositivo de alta calidad diseñado para facilitar la preparación de alimentos. Este equipo es ideal para restaurantes, caterings y uso doméstico.

2. Información de Seguridad

- Asegúrese de leer y comprender todas las instrucciones antes de utilizar el producto.
- No utilice la cortadora si el cable de alimentación, el enchufe o el dispositivo en sí están dañados.
- Mantenga las manos alejadas de las cuchillas en todo momento durante su operación.
- No coloque ni intente retirar alimentos del equipo mientras esté en funcionamiento.
- Desconecte la cortadora de la fuente de alimentación antes de limpiarla o realizar cualquier mantenimiento.
- Utilice siempre la cortadora sobre superficies planas y estables.
- Mantenga el equipo alejado de fuentes de calor y humedad.

3. Visión General y Especificaciones

- Modelo: GSMHH6
- Voltaje: 230V
- Potencia: 300W
- Capacidad: 100 kg/h
- Material: Acero inoxidable de alta calidad
- Dimensiones: 390 x 220 x 380 mm
- Peso: 8.5 kg
- Accesorios: Cuchillas de diferentes grosores y un empujador de alimentos.

4. Instalación y Configuración

- Retire el equipo de su embalaje y asegúrese de que todos los componentes estén presentes.
- Coloque la cortadora en una superficie plana y estable.
- Conecte el cable de alimentación a una toma de corriente adecuada (230V).
- Instale la cuchilla deseada, asegurándose de que esté bien fijada.
- Ajuste el grosor de corte según sus necesidades utilizando el control correspondiente.

5. Operación

- Encienda el equipo utilizando el interruptor de encendido.
- Coloque los alimentos en la tolva y presione con el empujador de alimentos para asegurar una correcta alimentación de los mismos.
- Controle la velocidad de operación según el tipo de verduras que esté cortando.
- Una vez finalizado el uso, apague el equipo y desconéctelo de la fuente de alimentación.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Desconecte el dispositivo de la fuente de alimentación.
- Retire las cuchillas y límpielas con agua y un detergente suave.
- Limpie el cuerpo de la cortadora con un paño húmedo.
- Asegúrese de que todas las partes estén completamente secas antes de volver a ensamblarlas.
- Realice mantenimiento regular revisando los componentes y asegurándose de que no haya signos de desgaste.

7. Solución de Problemas

- Si el equipo no enciende, verifique el enchufe y la toma de corriente.
- Si las cuchillas no cortan adecuadamente, asegúrese de que estén afiladas y correctamente instaladas.
- En caso de ruidos inusuales, detenga el equipo inmediatamente y revise las partes móviles.
- Si experimenta algún problema que no pueda resolver, comuníquese con el servicio técnico.

8. Eliminación

- Deshágase del dispositivo de acuerdo con las normativas de residuos electrónicos y reciclaje en su área.
- No arroje el equipo a la basura doméstica.

9. Contacto

Para cualquier consulta o asistencia técnica, por favor contáctenos:

Correo electrónico: info@gmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel produit pour Couper et Trancher des Légumes GSMHH6

1. Informations Générales

Merci d'acheter le Cutter et Trancheur de Légumes GSMHH6. Ce produit est conçu pour simplifier la préparation des aliments en permettant une coupe rapide et efficace des légumes. Veuillez lire ce manuel attentivement avant utilisation.

2. Informations de Sécurité

- Utilisez uniquement l'appareil pour la coupe de légumes.
- Assurez-vous que l'appareil est éteint et débranché avant toute manipulation.
- Ne mettez pas vos mains ou des ustensiles dans l'ouverture de la coupe pendant le fonctionnement.
- Gardez l'appareil hors de portée des enfants.
- Ne lavez pas l'appareil sous l'eau courante.
- Vérifiez régulièrement les câbles et la prise pour détecter tout dommage.
- Ne tentez pas de réparer l'appareil vous-même; contactez le service clientèle pour toute réparation.

3. Aperçu du Produit et Spécifications

Le modèle GSMHH6 est un coupe-légumes électrique avec les spécifications suivantes :

- Tension: 220-240V
- Fréquence: 50Hz
- Puissance: 550W
- Capacité: jusqu'à 100 kg/h
- Dimensions: 31 x 15 x 22 cm
- Poids: 5,5 kg
- Matériau: Acier inoxydable de qualité alimentaire

4. Configuration et Installation

- Déballer l'appareil et s'assurer que tous les accessoires sont inclus.
- Choisissez un emplacement stable et plat, à proximité d'une prise électrique.
- Vérifiez que l'appareil n'est pas endommagé avant l'installation.
- Fixez l'entonnoir en enclipsant fermement sur l'appareil.
- Branchez l'appareil dans la prise électrique.

5. Fonctionnement

- Placez les légumes dans l'entonnoir.
- Allumez l'appareil avec l'interrupteur principal.
- Réglez la vitesse de coupe si nécessaire.
- Une fois la coupe terminée, éteignez et débranchez l'appareil.

6. Nettoyage et Entretien

- Attendez que l'appareil refroidisse avant nettoyage.
- Utilisez un chiffon humide pour nettoyer l'extérieur.
- Les pièces amovibles doivent être lavées à la main avec de l'eau chaude savonneuse.
- Ne pas immerger l'appareil dans l'eau.
- Vérifiez régulièrement l'état des lames et remplacez-les si nécessaire.

7. Dépannage

- Si l'appareil ne fonctionne pas: Vérifiez la connexion électrique et assurez-vous qu'il est correctement branché.
- En cas de bruit inhabituel, arrêtez l'appareil immédiatement et vérifiez les lames.
- Pour tout autre problème, veuillez contacter le service clientèle.

8. Élimination

Ne jetez pas l'appareil avec les déchets ménagers. Conformez-vous aux réglementations locales pour le recyclage des appareils électriques.

9. Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez nous contacter :

- Email : info@gmgastro.com
- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto - Affettatrice di Verdure GSMHH6

1. Informazioni Generali

L'Affettatrice di Verdure GSMHH6 è progettata per facilitare la preparazione degli alimenti in ambito domestico e professionale. Realizzata con materiali di alta qualità, questa macchina è un alleato indispensabile per tagliare e affettare rapidamente una varietà di verdure.

2. Informazioni sulla Sicurezza

- Uso previsto: Utilizzare solo per il taglio di verdure. Non utilizzare per altri scopi.
- Elettricità: Assicurarsi che la macchina sia collegata a una presa di corrente compatibile.
- Manutenzione: Spegnerne e scollegare prima di effettuare la pulizia o la manutenzione.
- Sicurezza operativa: Non inserire mani o strumenti metallici nelle aperture mentre l'apparecchio è in funzione.
- Minori: Tenere lontano dalla portata dei bambini. Non consentire l'uso da parte di persone non addestrate.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

Specifiche Tecniche

- Potenza: 300 W
- Dimensioni: 410 x 250 x 360 mm
- Capacità di taglio: Fino a 200 kg di verdure all'ora
- Materiale: Acciaio inox e plastica ABS
- Velocità: 1400 giri/min
- Peso netto: 10 kg

4. Installazione e Montaggio

1. Ambiente: Posizionare l'affettatrice su una superficie piana e stabile, lontana da fonti di calore.
2. Collegamento: Collegare il cavo di alimentazione a una presa di corrente.
3. Accessori: Assicurarsi che tutti gli accessori (cilindro di taglio, contenitore) siano installati correttamente.
4. Verifica: Controllare che non ci siano ostruzioni nel meccanismo di taglio.

5. Operazione

1. Accensione: Accendere l'apparecchio utilizzando l'interruttore di accensione.
2. Caricamento: Inserire le verdure nel serbatoio di alimentazione.
3. Taglio: Regolare la velocità in base al tipo di verdura ed avviare il processo di taglio.
4. Spegnimento: Spegnerne l'apparecchio prima di rimuovere il contenitore.

6. Pulizia e Manutenzione

- Frequenza: Pulire dopo ogni utilizzo.
- Dettagli di pulizia:
 - Scollegare l'alimentazione.
 - Smontare le parti rimovibili e lavarle con acqua calda e sapone.
 - Usare un panno umido per pulire la base della macchina.
- Controllo: Verificare frequentemente l'usura delle lame e sostituirle se necessario.

7. Risoluzione dei Problemi

- Il motore non si accende: Controllare il collegamento alla presa elettrica.
- Ostruzione del meccanismo: Spegnerne immediatamente e verificare la presenza di materiale bloccato.
- Taglio irregolare: Controllare l'affilatura delle lame e sostituire se necessario.

8. Smaltimento

Smaltire l'apparecchio secondo le normative locali sui rifiuti elettrici ed elettronici. Non disperdere nell'ambiente.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattare:

- Email: info@gmgastro.com
- Telefono: 0800 7000 220
- Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania